

S.A.F.F.A : Exposition suisse du travail féminin : (Berne 1928)

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le mouvement féministe : organe officiel des publications de
l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses**

Band (Jahr): **15 (1927)**

Heft 253

PDF erstellt am: **23.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-259097>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

des femmes agentes de police; loi sur le droit au travail de la femme mariée; loi sur la situation des enfants illégitimes; lois sur les tuteurs, sur l'assistance publique, sur l'assurance-maternité... Que de bonne besogne peuvent accomplir, même avec un droit de suffrage restreint, les Anglaises! et n'est-ce pas avec une certaine envie que nous le constatons, nous, éternelles mineures d'une démocratie attardée... E. Gd.

Pestalozzi et l'influence féminine

(Suite et fin.)¹

Lisbeth, ou Elisabeth Naef, de Kappel, était venue à Neuhof aux jours les plus difficiles offrir ses services, sans gages, par pur dévouement, au futur grand homme qu'elle avait connu chez le Dr Hotze, l'oncle de Pestalozzi. Par son labeur de paysanne entendue, son intelligente gestion du ménage, elle empêcha la ruine de la communauté, car il y avait là Pestalozzi, sa vieille mère, sa femme souvent, les Schulthess à certains moments, Jacobli et sa jeune femme plus tard; elle assura aussi la bonne gestion du ménage d'Yverdon, s'y maria avec le frère d'un des meilleurs collaborateurs du maître, Krusi: une autre Gertrude! Elle fut une bonne fée dans la vie rude du grand homme, qui lui rendit hommage ainsi: « Je me retournerais dans ma tombe et je ne pourrais pas être heureux au ciel, si je n'étais pas certain qu'après la mort, elle sera plus honorée que moi-même: car, sans elle, il y a longtemps que je ne vivrais plus. »

M^{me} Pestalozzi, la femme de Jacobli, la fille d'amis argoviens de la famille, fut pour le pauvre malade une douce sœur de charité, et une fille affectueuse pour le maître. Elle eut deux enfants, la joie du grand-père, une petite Marianne morte entre six et sept ans, et Gottlieb, âgé de quatre ans lorsque la jeune veuve alla à Berthoud diriger le grand ménage de l'Institut. Plus tard, nous la retrouvons, épouse du brave paysan Custer, directrice dès 1807 de l'Institut de jeunes filles d'Yverdon; elle mourut avant M^{me} Pestalozzi, sa belle-mère; et Custer, qui avait épousé une sœur du Tyrolien Schmidt, abandonna l'institution des jeunes filles à M^{lle} Segesser, puis à M^{lle} Nabolz, qui épousa un ancien maître de l'Institut, Niederer, le pire ennemi de Pestalozzi dans la suite.

Enfin, Catherine Schmidt, la femme de Gottlieb Pestalozzi, le petit-fils du grand homme, était la sœur du plus fidèle des disciples du maître. Son mari était tanneur; mais il se prit d'un beau zèle pour l'éducation, d'abord à Yverdon, puis à Neuhof, où il fut question de rouvrir un orphelinat de 30 ou 40 enfants. La jeune femme fut encore une fille affectueuse pour le vieux grand-père et lui donna ses dernières joies de paternité en mettant au monde le petit Charles, le dernier de la branche masculine, qui fut professeur à l'École polytechnique de Zurich et colonel fédéral.

Il faudrait encore parler ici des premières au moins des émules du « père des orphelins », ces petites pauvresses d'Argovie dont il peupla Neuhof, dans son premier et large geste de paternité. Il enseignait aux enfants le tissage, tout en les instruisant et en les éduquant, les garçons faisant aussi les travaux des champs, et les fillettes ceux du ménage avec Babeli, ou en s'occupant du petit Jacob avec Barbara Pestalozzi, la sœur du maître. C'est avec un sens psychologique génial qu'il établit les « fiches psychologiques » de ces enfants, notant leur caractère, leurs aptitudes, leurs progrès; certains d'entre eux revivent aussi dans son roman. Il faudrait citer des noms, chercher l'écho de sa méthode et de son affection jusque dans la vie d'adulte de ceux et de celles qui eurent la bonne chance d'être les enfants de cœur de cet « homme maternel ».

Sa bonté généreuse inspira de splendides élans de générosité active. Non seulement il a recueilli des indigents, les choyant comme il eût fait d'une nombreuse famille, mais il a répandu son évangile par la plume, parlant de l'enfance abandonnée, plaidant dans la presse et par le livre en faveur des miséreux,

en faveur de l'amélioration du sort des petits illégitimes, des filles-mères, traitant de l'infanticide, de l'enfance criminelle, d'autres problèmes sociaux comme ceux de l'art social et des bibliothèques populaires. Il fut l'apôtre avant tout d'une cause unique: l'éducation des pauvres — pour supprimer la mendicité, le vagabondage et les tares sociales. Cette vocation altruiste était née en son cœur à la vue de petits camarades de jeux de Hörgg, qu'on ôtait à l'école pour les mettre à la navette — le problème social des « petites-mains »! — souffrant pour eux, au point de ne l'oublier jamais! Il avait médité, dans ses courses paroissiales avec son grand-père, le pasteur Andrea Pestalozzi, puis avec son oncle, le médecin Hotze, de Richterswil, sur le sort des pauvres et les infériorités des ruraux, des délaissés, des méprisés. Il devint républicain et socialiste, en avance sur toute sa génération; il conçut l'œuvre sociale, un siècle avant aucun autre philanthrope, et trouva la formule par excellence de l'école populaire, apportant la préparation manuelle et la formation professionnelle indispensables à ceux qui devront faire œuvre de leurs doigts, tout en ayant l'intelligence ouverte et la conscience élevée vers un grand idéal.

Le rêveur Pestalozzi n'était pas un chimérique, et un siècle d'enseignement populaire a démocratisé son pays. De soi-disant disciples, comme Herbart et ses continuateurs, ont quelque peu dénaturé sa géniale inspiration de l'école active, où l'enfant se développe par lui-même, dans un milieu favorable à l'épanouissement de ses enthousiasmes et de ses travaux d'élection. Le centenaire de la mort de Pestalozzi est une excellente occasion de revoir son activité sous un jour nouveau, de repenser son grand idéal, de mieux comprendre sa personnalité d'élite. Et pour nous féministes, il nous plaît de constater que son idéal vient de l'éducation maternelle, avant tout, et que l'influence de quelques femmes supérieures contribua à son œuvre et lui procura les meilleures joies de sa vie: et nous lui rendons un hommage reconnaissant, parce qu'il associa les deux sexes dans son dévouement à l'enfance populaire!

MARGUERITE EVARD.



Concours

La grande Commission de l'Exposition met au concours une *affiche* pour l'Exposition parmi les femmes de nationalité suisse, comme parmi celles de nationalité étrangère qui, depuis trois ans au moins, sont domiciliées en Suisse. Les conditions de ce concours sont les suivantes:

Les projets doivent être conçus selon le format normal de 90 sur 128 (4 R.) et pouvoir être tirés en deux couleurs. Ils doivent s'inspirer d'une façon aussi frappante que possible de la caractéristique générale de l'Exposition, et pouvoir être également utilisés, non seulement pour l'affiche de l'Exposition, mais aussi pour toutes les publications de celle-ci, telles que: *affiches de tramways, couvertures de catalogues, cartes postales, vignettes* (et même éventuellement pour l'insigne et la médaille de l'Exposition). La préférence sera donnée aux projets qui uniront un cachet artistique à une représentation claire du but de l'Exposition.

Le texte suivant doit figurer sur chaque projet:

1^{re} Exposition nationale du Travail féminin.

Berne, 26 août — 30 septembre 1928.

Une somme globale de 600 fr. est mise à la disposition du jury pour être répartie entre les auteurs des trois meilleurs projets. Cette répartition aura lieu dans tous les cas, et sitôt après que le jury se sera prononcé.

L'auteur du projet qui aura été choisi pour être exécuté devra pourvoir à son transfert sur pierre, et recevra pour cela 250 fr. d'honoraires.

* Le jury est composé de la façon suivante:

- M. ED. LINCK, peintre (Berne).
- M. ROB. GREUTER, directeur de l'École des Arts et Métiers (Berne).
- M^{me} ARP-TAEUBER (Zurich) (Schweiz. Werkbund).
- M^{me} JEANNE PERROCHET (La Chaux-de-Fonds) (Œuvre).
- M^{lle} MARIE LA ROCHE (Bâle) (Société suisse des femmes peintres et sculpteurs).
- M^{lle} A. L. GRUETTER, présidente de la Commission de propagande de la « Saffa » (Berne).
- M^{me} GUSTAVE HENTSCH (Genève).
- M^{me} J. BURCKHARDT-MATZINGER (Bâle).

¹ Voir le numéro précédent du *Mouvement Féministe*.

Le bureau de la grande Commission de l'Exposition décide en dernier ressort, d'accord avec le Comité d'Organisation, de l'acceptation et de l'emploi des projets. Un projet qui aura été écarté par la majorité des membres du jury ne pourra pas être utilisé.

Toute concurrente a le droit, si elle le désire, de présenter deux ou trois projets différents. Ceux-ci doivent être envoyés, affranchis et munis d'une devise, avant le 1er mai 1927, dernier délai, à Mme J. BURCKHARDT-MATZINGER, 10, Feterabändstrasse, Bâle, adresse à laquelle doit aussi être envoyée toute correspondance à ce sujet. Une enveloppe fermée, portant la même devise que le projet et contenant le nom et l'adresse de chaque concurrente, accompagnera chaque envoi.

L'ouverture de ces enveloppes sera faite par les soins des trois membres soussignés de la grande Commission de l'Exposition, après que le jury se sera prononcé sur l'attribution des prix.

Tous les projets présentés seront exposés à Berne.
 Pour la grande Commission de l'Exposition,
 la sous-Commission des concours:

Mme J. BURCKHARDT-MATZINGER. (Bâle)	Mme S. GLAETTLI-GRAF. (Zürich).
Mlle E. GOURD (Genève)	

Féminisme et T. S. F.

Des réclamations nous sont parvenues du canton de Vaud, où l'on n'en parvient pas, paraît-il, à entendre les causeries faites à Radio-Genève par la rédactrice du *Mouvement Féministe*, le poste d'émission de Lausanne dominant et brouillant toutes les émissions de Genève.

Nous le déplorons la toute première, mais ne pouvons qu'engager nos auditrices à régler au mieux leurs appareils pour éviter ce conflit d'émissions. Ce n'est pas, en effet, comme on paraissait le croire, une question de pose de voix de notre part, puisque justement nous avons reçu de Genève des témoignages probants à l'occasion de notre dernière causerie (on s'est même aperçu d'un léger essoufflement causé par une arrivée précipitée!), mais une question technique de mise au point, à laquelle on doit pouvoir arriver facilement. Si ce réglage ne suffit pas avec des appareils insuffisamment « sélectifs », l'usage d'un « filtre » donnera, nous assure-t-on, d'excellents résultats, en éliminant la station en conflit.

Carnet de la Quinzaine

Nous publions gratuitement sous cette rubrique tous les avis de conférences, de réunions, d'Assemblées, etc., organisés par des Sociétés féministes ou d'intérêt féminin, durant la quinzaine qui suit la parution de chacun de nos numéros. Pour pouvoir figurer dans cette liste, ces avis de conférences doivent être envoyés à la Rédaction du *Mouvement* avant le lundi au plus tard qui précède le vendredi où notre journal paraît à Genève. Prière de fournir bien exactement toutes les indications nécessaires.

Samedi 26 février:

GENÈVE: Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont, de 14 à 18 h.: Vente au profit de la bibliothèque de livres neufs et usagés, gravures anciennes, autographes, timbres-poste, objets d'art, bric-à-brac. Buffet.

Lundi 28 février:

GENÈVE: Local de l'Union internationale d'étudiants, 10, rue

ART APPLIQUÉ

Composition décorative, porcelaine
bois, tissus etc.

Leçons .. Envoi à choix
Exécution de commandes

M^{me} JACOT-DESCOMBES - Chemin du Parc, 10 - BIENNE

MAISON DU VIEUX

Martheray, 44 LAUSANNE Téléph. : 91-06

se rappelle au public charitable pour son ravitaillement en vêtements, sous-vêtements, chaussures, jouets, meubles et objets divers encore utilisables, dont elle a toujours un urgent besoin. — Vente aux petites bourses à des prix très modiques. — Ouverte chaque jour de 8 h. à midi et de 2 à 6 h. — Fermée le samedi après-midi. — On va chercher sans frais à domicile. Un coup de téléphone au N° 91-06, ou une simple carte suffit. Les envois du dehors peuvent se faire en port dû. Tout don en argent est aussi le bienvenu: chèque postal II. 1353. — Cordial merci aux généreux donateurs.

Saint-Léger, 20 h. 30: Association genevoise de femmes universitaires, réunion par invitations: *La vie et les aventures d'un musicien suisse en Suède et au Danemark*, causerie par Mlle Pauline Long, privat-docent, avec exemples musicaux chantés par Mlle R. de Lucy-Fossarieu.

MOUDON: Salle de la « Gerbe de blé », 19 h. 30: Cours de présidence et de discussion par Mlle Dutoit, professeur à Lausanne.

Mardi 1er mars.

GENÈVE: Bureau International d'Education, 4, rue Ch.-Bonnet. 16 h. 50: Cours d'actualités pédagogiques: *les écoles supérieures populaires en Danemark*, par Mlle Marie Butts. (Tous les mardis à la même heure jusqu'à Pâques.) Prix du cours: 10 fr. (gratuit pour les membres du corps enseignant.)

Mercredi 2 mars:

LAUSANNE: Foyer féminin, 26, rue de Bourg, 17 h.: Réunion de la Commission lausannoise de la Saffa.

GENÈVE: Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont, 17 h. 30: *Le problème des changes: l'Allemagne et la stabilisation du mark*, 2^{me} causerie par M. V. Gautier, directeur de l'Union Financière, député. Cartes à l'entrée: 2 fr. 50 (pour les membres de l'Union: 1 fr. 50).

Judi 3 mars:

GENÈVE: Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont, 16 h.: *Thé mensuel*. — 16 h. 30: Causerie.

Vendredi 4 mars:

LAUSANNE: Groupe suffragiste, Foyer féminin, 26, rue de Bourg, 20 h. 30: *Figure de dictateur, page d'histoire sud-américaine*, causerie publique et gratuite par le Dr Machon.

Lundi 7 mars:

MOUDON: Salle de la « Gerbe de blé », 19 h. 30: Cours de discussion et de présidence par Mlle Lucy Dutoit, professeur à Lausanne.

GENÈVE: Association genevoise pour le Suffrage féminin, 22, rue Etienne-Dumont, 20 h. 30: *Thé suffragiste: Le pastorat féminin*, causerie publique et gratuite par Mlle L. von Auw, pasteur à Cormoret (Jura bernois). Discussion.

Mardi 8 mars:

GENÈVE: Bureau International d'éducation, 4, rue Ch.-Bonnet, 16 h. 50: Cours d'actualités pédagogiques: *l'éducation par le travail*, par Mlle Marie Butts. (Voir ci-dessus.)

Judi 10 mars.

GENÈVE: Emissions de Radio-Genève, 20 h. 40: *Chronique d'intérêt féminin*, par Mlle E. Gourd.

Samedi 12 mars:

MONTREUX: Hôtel Helvetia, 14 h.: « Saffa »: Réunion publique, ouverte à toutes les personnes intéressées par la question, des Comités des districts de Lavaux, Vevey, Montreux, et Château-d'Ex.

1^{re} Exposition nationale du Travail féminin "Saffa"

26 août au BERNE 30 septembre 1928

Sont admis à exposer: Les femmes suisses de toute profession, y compris les ménagères, les Associations féminines suisses, les fabricants et les propriétaires dont les produits facilitent le travail de la femme.

Groupes de l'Exposition: Economie domestique, Agriculture et jardinage, Arts et métiers. Beaux-arts et arts appliqués, Travail à domicile, Industrie, Commerce et professions diverses, Sciences, littérature et musique, Education, Travail social, Hygiène et soins aux malades, Exposition rétrospective.

Les règlements de l'Exposition donnent des indications précises et détaillées. Les demander pour le canton de Genève, à Mlle S. Brenner, rue du Colombier; pour le canton de Vaud, à Mme H. Couvreur, rue du Clos, Vevey; pour le canton de Neuchâtel, à Mme J. Junod, 7, rue Louis Favre, Neuchâtel; pour le Jura bernois, à Mlle Grütter, 20, Schwarztörstrasse, Berne.

Délai d'inscription: 1^{er} mai 1927

Institut J.-J. Rousseau

4, Rue Charles-Bonnet :: Genève

Semestre d'hiver: jusqu'au 22 mars.

Semestre d'été: du 8 avril au 15 juillet.

Psychologie de l'enfant et pédagogie expérimentale

Professeurs: Mmes Antipoff, Artus, Audemars, Butts, Descœudres, Giacomini, Jentzer, Lafendel, Malan; MM. Bovet, Claparède, Hochstaetter, Malche, Meili, Oltramare, Piaget, Rossello, de Saussure, Vittoz, Walther, Weber-Bauler, etc.